

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22378701 | | | | | | | | | |
|---|--|--|---|--|---|---|---|---|---|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Verwende den Steckschlüsseinsatz nicht als Hebelwerkzeug, da dies zu Brüchen oder Verletzungen führen kann. | Do not use the socket as a prying tool as this may cause breakage or injury. | N'utilisez pas la douille comme outil de levier car cela pourrait provoquer une casse ou des blessures. | Non utilizzare la presa come strumento di leva poiché ciò potrebbe causare rotture o lesioni. | Gebruik de socket niet als wrikgereedschap, aangezien dit breuk of letsel kan veroorzaken. | No utilice el casquillo como herramienta de palanca, ya que esto podría provocar roturas o lesiones. | Nepoužívejte zásuvku jako páčidlo, protože to může způsobit rozbití nebo zranění. | Ne koristite utičnicu kao alat za vađenje jer to može uzrokovati lom ili ozljedu. | Ne koristite utičnicu kao alat za vađenje jer to može uzrokovati lom ili ozljedu. | Ne használja az aljzatot feszítőszerszámként, mert ez törést vagy sérülést okozhat. |
| Verwende die Steckschlüsseinsätze nicht mit Schlagwerkzeugen, da dies zu Brüchen oder Verletzungen führen kann. | Do not use the sockets with impact tools as this may cause breakage or injury. | N'utilisez pas les douilles avec des outils à percussion car cela pourrait provoquer une casse ou des blessures. | Non utilizzare le prese con strumenti ad impatto in quanto ciò potrebbe causare rotture o lesioni. | Gebruik de stopcontacten niet met slaggereedschap, omdat dit breuk of letsel kan veroorzaken. | No utilice los enchufes con herramientas de impacto ya que esto puede causar roturas o lesiones. | Nepoužívejte zásuvky s nárazovými nástroji, protože by to mohlo způsobit rozbití nebo zranění. | Nemojte koristiti utičnice s udarnim alatima jer to može uzrokovati lom ili ozljedu. | Nemojte koristiti utičnice s udarnim alatima jer to može uzrokovati lom ili ozljedu. | Ne használja az aljzatokat ütőszerszámmal, mert ez törést vagy sérülést okozhat. |
| Modifiziere die Steckschlüsseinsätze nicht, da dies zu Funktionsstörungen oder Verletzungen führen kann. | Do not modify the sockets as this may cause malfunction or injury. | Ne modifiez pas les prises car cela pourrait provoquer un dysfonctionnement ou des blessures. | Non modificare le prese poiché ciò potrebbe causare malfunzionamenti o lesioni. | Wijzig de aansluitingen niet, aangezien dit storingen of letsel kan veroorzaken. | No modifique los enchufes ya que esto podría causar un mal funcionamiento o lesiones. | Nepravujte zásuvky, protože to může způsobit poruchu nebo zranění. | Nemojte modificirati utičnice jer to može uzrokovati kvar ili ozljedu. | Nemojte modificirati utičnice jer to može uzrokovati kvar ili ozljedu. | Ne módosítsa az aljzatokat, mert ez meghibásodást vagy sérülést okozhat. |
| Verwende die Steckschlüsseinsätze nicht für Arbeiten an elektrischen Komponenten, um Stromschläge zu vermeiden. | To avoid electric shock, do not use the sockets for work on electrical components. | Pour éviter les chocs électriques, n'utilisez pas les prises pour travailler sur des composants électriques. | Per evitare scosse elettriche, non utilizzare le prese per intervenire su componenti elettrici. | Om elektrische schokken te voorkomen, mag u de stopcontacten niet gebruiken om aan elektrische componenten te werken. | Para evitar descargas eléctricas, no utilice los enchufes para trabajar en componentes eléctricos. | Abyste předešli úrazu elektrickým proudem, nepoužívejte zásuvky k práci na elektrických součástech. | Kako biste izbjegli strujni udar, nemojte koristiti utičnice za radove na električnim komponentama. | Kako biste izbjegli strujni udar, nemojte koristiti utičnice za radove na električnim komponentama. | Az áramütés elkerülése érdekében ne használja az aljzatokat elektromos alkatrészeken végzett munkához. |
| Geben Sie die maximale Belastungsgrenze des Steckschlüsselsatzes an und warnen Sie davor, dass das Überschreiten dieser Grenze zu Schäden an den Werkzeugen oder Verletzungen führen kann. | Indicate the maximum load limit of the socket set and warn that exceeding this limit may result in damage to the tools or personal injury. | Indiquez la limite de charge maximale du jeu de douilles et avertissez que le dépassement de cette limite peut entraîner des dommages aux outils ou des blessures. | Indicare il limite di carico massimo del set di prese e avvisare che il superamento di questo limite potrebbe causare danni agli strumenti o lesioni. | Geef de maximale belastingslimiet van de doppenzet aan en waarschuw dat het overschrijden van deze limiet kan resulteren in schade aan het gereedschap of letsel. | Indique el límite de carga máxima del juego de vasos y advierta que exceder este límite puede provocar daños en las herramientas o lesiones. | Uveďte maximální limit zatížení sady zásuvek a varujte, že překročení tohoto limitu může vést k poškození nářadí nebo ke zranění. | Označite maksimalno ograničenje opterećenja kompleta nasadnih nasadnica i upozorite da prekoračenje tog ograničenja može rezultirati oštećenjem alata ili ozljedom. | Označite maksimalno ograničenje opterećenja kompleta nasadnih nasadnica i upozorite da prekoračenje tog ograničenja može rezultirati oštećenjem alata ili ozljedom. | Jelölje meg az aljzatkészlet maximális terhelési határát, és figyelmeztesse, hogy ennek túllépése a szerszámok károsodását vagy sérülést okozhat. |
| Tragen Sie bei der Verwendung des Steckschlüsselsatzes geeignete Schutzausrüstung wie Schutzbrille und Handschuhe, insbesondere bei Arbeiten mit starken Vibrationen oder hohem Drehmoment. | When using the socket set, wear appropriate protective equipment such as safety glasses and gloves, especially when working with strong vibrations or high torque. | Lorsque vous utilisez le jeu de douilles, portez un équipement de protection approprié tel que des lunettes de sécurité et des gants, en particulier lorsque vous travaillez avec de fortes vibrations ou un couple élevé. | Quando si utilizza il set di prese, indossare dispositivi di protezione adeguati come occhiali e guanti di sicurezza, soprattutto quando si lavora con forti vibrazioni o coppia elevata. | Draag bij gebruik van de doppenzet geschikte beschermingsmiddelen zoals een veiligheidsbril en handschoenen, vooral bij het werken met sterke trillingen of een hoog koppel. | Cuando utilice el juego de llaves de vaso, utilice equipo de protección adecuado, como gafas y guantes de seguridad, especialmente cuando trabaje con fuertes vibraciones o pares elevados. | Při používání sady zásuvek používejte vhodné ochranné brýle a rukavice, zejména při práci se silnými vibracemi nebo vysokým točivým momentem. | Kada koristite set utičnica, nosite odgovarajuću zaštitnu opremu kao što su zaštitne naočale i rukavice, posebno kada radite s jakim vibracijama ili velikim okretnim momentom. | Kada koristite set utičnica, nosite odgovarajuću zaštitnu opremu kao što su zaštitne naočale i rukavice, posebno kada radite s jakim vibracijama ili velikim okretnim momentom. | Az aljzatkészlet használatakor viseljen megfelelő védőfelszerelést, például védőszemüveget és kesztyűt, különösen erős rezgéssel vagy nagy nyomatékkal végzett munka során. |
| Verwenden Sie den Steckschlüsselsatz nicht in der Nähe von elektrischen Leitungen oder Schaltkreisen, es sei denn, das Werkzeug ist ausdrücklich für solche Anwendungen ausgelegt. | Do not use the socket set near electrical wiring or circuits unless the tool is specifically designed for such applications. | N'utilisez pas le jeu de douilles à proximité de câbles ou de circuits électriques à moins que l'outil ne soit spécifiquement conçu pour de telles applications. | Non utilizzare il set di prese vicino a cavi o circuiti elettrici a meno che lo strumento non sia specificamente progettato per tali applicazioni. | Gebruik de stopcontactenset niet in de buurt van elektrische bedrading of circuits, tenzij het gereedschap speciaal voor dergelijke toepassingen is ontworpen. | No utilice el juego de enchufes cerca de cableado o circuitos eléctricos a menos que la herramienta esté diseñada específicamente para tales aplicaciones. | Sadu zásuvek nepoužívejte v blízkosti elektrického vedení nebo obvodů, pokud není nástroj pro takové aplikace speciálně navržen. | Nemojte koristiti set utičnica u blizini električnih žica ili strujnih krugova osim ako je alat posebno dizajniran za takve primjene. | Nemojte koristiti set utičnica u blizini električnih žica ili strujnih krugova osim ako je alat posebno dizajniran za takve primjene. | Ne használja az aljzatot elektromos vezetékek vagy áramkörök közelében, kivéve, ha a szerszámot kifejezetten ilyen alkalmazásokhoz tervezték. |

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

BAHAG AG
Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim
service@bauhaus.info

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22378701 | | | | | | | | | |
|---|---|---|--|---|--|---|---|--|---|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen | Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the | Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation Lisez attentivement les informations | Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso Leggere attentamente le informazioni | Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig | Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información | Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny | Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice | Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice | Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást Olvassa el figyelmesen a felsorolt |
| Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder | Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user | Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent | I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I | Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met | Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los | Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru. | Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora. | Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki | A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne |
| Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten. | Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities. | Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites. | Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali. | Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens. | ¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas. | Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi. | Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti. | Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi. | Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyerkemektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől. |